



Ampliación de la iniciativa Reducción de la Brecha en el Acceso a Sistemas de Aguas Residuales en Estados Unidos

Se invita a participar a las nuevas comunidades

Febrero de 2024

Se calcula que 2.2 millones de personas en EE. UU. no tienen servicios básicos de agua potable y plomería interna en su hogar. Una infraestructura de aguas residuales inadecuada y deteriorada plantea riesgos directos para la salud de las familias e impide el crecimiento económico y la vitalidad de las comunidades.

En agosto de 2022, la Agencia de Protección Ambiental de Estados Unidos (EPA) y el Departamento de Agricultura de Estados Unidos (USDA), en colaboración con los estados y las tribus, se asociaron en la iniciativa comunitaria de Reducción de la Brecha en el Acceso a Sistemas de Aguas Residuales en Estados Unidos. La EPA y el USDA utilizaron en conjunto los recursos de asistencia técnica para ayudar a las comunidades históricamente desatendidas a identificar y aprovechar las oportunidades de financiación federal para abordar sus necesidades en relación con las aguas residuales.

Sobre la base del éxito del programa piloto inicial, que ayudó a 11 comunidades desatendidas¹, la EPA está ampliando la iniciativa de Reducción de la Brecha en el Acceso a Sistemas de Aguas Residuales en Estados Unidos para incluir a 150 comunidades más de las áreas rurales de Estados Unidos. Este iniciativa, junto con la financiación histórica disponible a través de la Ley Bipartidista de Infraestructura y otros programas de financiación federal para infraestructura hídrica, aumentará las posibilidades de las comunidades rurales afectadas por la falta de servicios adecuados para las aguas residuales.

Asistencia técnica proporcionada

Las comunidades sin infraestructura o con una infraestructura inadecuada o en mal estado podrían ser elegibles para obtener ayuda a través de esta iniciativa. Los beneficiarios de la asistencia técnica tendrán acceso a un asesoramiento orientado a las soluciones que se centra en las necesidades de la comunidad en cuanto a las aguas residuales. La asistencia técnica de la EPA ayudará a identificar opciones financieras para mejorar la infraestructura de las aguas residuales, lo que incluye encontrar fuentes de financiación. A las comunidades participantes se les asignará un proveedor de asistencia técnica de la EPA con experiencia específica para las necesidades de la comunidad en lo que respecta al manejo de las aguas residuales y los sistemas sépticos.

Ejemplos de asistencia técnica proporcionada a través de la iniciativa de Reducción de la Brecha en el Acceso a Sistemas de Aguas Residuales en Estados Unidos:

- evaluar las necesidades de la comunidad en materia de aguas residuales;
- evaluar la viabilidad de las soluciones para las aguas residuales, lo que incluye realizar un estudio de las tarifas;
- identificar opciones para las subvenciones y la financiación;

¹ Condado de Greene, Alabama; White Hall, condado de Lowndes, Alabama; Tribu Apache de San Carlos, Arizona; área de Tri-Cities, condado de Harlan, Kentucky; Dunlap, condado de Bolivar, Mississippi; Chaparral, condados Doña Ana y Otero, Nuevo México; Pueblo de Santo Domingo, Nuevo México; Tribu Haliwa-Saponi, condado de Halifax, Carolina del Norte; Teachey y Wallace, condado de Duplin, Carolina del Norte; Keystone y Northfork, condado de McDowell, Virginia occidental; Rhodell y Amigo, condado de Raleigh, Virginia occidental

- ayudar a completar los requisitos preliminares de ingeniería y documentación para solicitar financiación;
- ayudar a la comunidad/el condado a establecer una ordenanza para el manejo de las aguas residuales.

Cómo solicitar asistencia

Para solicitar asistencia, complete el formulario de solicitud de WaterTA en <https://www.epa.gov/water-infrastructure/forms/water-technical-assistance-request-form>. Las comunidades se seleccionarán de forma continua. No hay un plazo para enviar la solicitud. Si tiene alguna pregunta, envíe un correo electrónico a SepticHelp@epa.gov.